

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Pokrowiec na huśtawkę ogrodową 215x153x145cm PE

USER MANUAL

Cover for a garden swing 215x153x145cm PE

BETRIEBSANLEITUNG

Abdeckung für eine Gartenschaukel 215x153x145cm PE

NÁVOD K OBSLUZE

Kryt na zahradní houpačku 215x153x145cm PE

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Housse pour balançoire de jardin 215x153x145cm PE

INSTRUCCIONES DE OPERACION

Funda para columpio de jardín 215x153x145cm PE

ISTRUZIONI OPERATIVE

Copertura per altalena da giardino 215x153x145cm PE

MANUAL DE UTILIZARE

Husă pentru leagăn de grădină 215x153x145cm PE

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Fedél kerti hintához 215x153x145cm PE

POUŽÍVATELSKÁ PRÍRUČKA

Pot'ah na záhradnú hojdačku 215x153x145cm PE

KASUTUSJUHEND

Aiakiige kate 215x153x145cm PE

VARTOTOJO VADOVAS

Dangtis sodo sūpynėms 215x153x145cm PE

LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Pārsegs dārza šūpolēm 215x153x145cm PE

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Чохол для садових гойдалок 215x153x145cm PE

M: 00013350

Importer / Importer / Einführer / Dovożce / Importateur / Importador / Importatore / Importator / Importör / Dovozca /
Maaletooja / Importuotojas / Importētājs / Импортер

ISO TRADE MATEUSZ LASOTA
Ul. Hangarowa 15
59-220 Legnica

WEEE-Reg.-Nr. DE 32973053

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!
Przed przystąpieniem do używania, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją
w celu prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na
przyszłość oraz o zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub
zdrowiu.

Ważne : ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ !

- Proszę przeczytać w całości przed rozpoczęciem użytkowania i przestrzegać wszystkich wytycznych zawartych w instrukcji.
- Nie używać produktu jeżeli jakiegokolwiek części brakuje bądź jest uszkodzona.
- Proszę zachować instrukcję na przyszłość.

SPECYFIKACJA:

Pokrowiec na huśtawkę, tkanina PE 90-95g,
Rozmiar: 215x153x145cm

CHARAKTERYSTYKA:

- Duży pokrowiec na huśtawkę ogrodową. Pokrowiec doskonale chroni przed deszczem, słońcem (ochrona przed płowieniem materiału/drewna/plastiku huśtawki) itp.
- Wykonany z wytrzymałego materiału syntetycznego. Doskonale do ochrony mebli na zimę. Możesz idealnie okryć huśtawkę, ale nie tylko - pokrowiec nadaje się również do innych przedmiotów. Można schować pod nim np. motor, rower, krzesła, stół itp.

EN

Ladies and Gentlemen, thank you for purchasing our product!
Before starting to use, please read the following instructions
for the correct use of the product. Please keep these instructions on
future and to follow its recommendations, as non-compliance may endanger life or health.

Important: KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

- Please read it completely before use and follow all instructions in the manual.
- Do not use the product if any part is missing or damaged.
- Please keep this manual for future reference.

SPECIFICATION:

Swing cover, PE fabric 90-95g,
Size: 215x153x145cm

CHARACTERISTIC:

- Large cover for a garden swing. The cover perfectly protects against rain, sun (protection against fading of material / wood / plastic of the swings), etc.
- Made of durable synthetic material. Perfect for protecting furniture for the winter. You can perfectly cover the swing, but not only - the cover is also suitable for other items. You can hide under it, for example, a motorbike, bicycle, chairs, table, etc.

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben!
Bevor Sie mit der Verwendung beginnen, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen für die korrekte Verwendung des Produkts. Bitte halten Sie diese Anweisungen auf Zukunft und seine Empfehlungen zu befolgen, da Nichteinhaltung Leben oder Gesundheit gefährden kann.

Wichtig: BEHALTEN SIE FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN!

- Bitte lesen Sie es vor Gebrauch vollständig durch und befolgen Sie alle Anweisungen im Handbuch.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

SPEZIFIKATION:

Schaukelbezug, PE-Stoff 90-95g,
Größe: 215x153x145cm

CHARAKTERISTISCH:

- Große Abdeckung für eine Gartenschaukel. Die Abdeckung schützt perfekt vor Regen, Sonne (Schutz gegen Verblässen von Material / Holz / Kunststoff der Schaukeln) usw.
- Aus strapazierfähigem Kunststoff. Perfekt zum Schutz von Möbeln für den Winter. Sie können die Schaukel perfekt abdecken, aber nicht nur - die Abdeckung ist auch für andere Gegenstände geeignet. Darunter können Sie sich beispielsweise ein Motorrad, ein Fahrrad, Stühle, einen Tisch usw. verstecken.

CS

Dámy a pánové, děkujeme vám za zakoupení našeho produktu!
Před zahájením používání si přečtěte následující pokyny pro správné použití produktu. Tyto pokyny si prosím ponechejte dodržovat její doporučení, protože nedodržení může ohrozit život nebo zdraví.

Důležité: UCHOVÁVEJTE BUDOUCNOST!

- Před použitím si jej prosím pečlivě přečtěte a postupujte podle pokynů v příručce.
- Nepoužívejte výrobek, pokud některá část chybí nebo je poškozena.
- Tuto příručku si prosím uschovejte pro budoucí použití.

SPECIFIKACE:

Houpačka, PE tkanina 90-95g,
Velikost: 215x153x145cm

CHARAKTERISTICKÝ:

- Velký kryt na zahradní houpačku. Kryt dokonale chrání před deštěm, sluncem (ochrana proti vyblednutí materiálu / dřeva / plastu houpaček) atd.
- Vyrobeno z odolného syntetického materiálu. Ideální pro ochranu nábytku na zimu. Houpačku dokonale zakryjete, ale nejen to - potah je vhodný i na další předměty. Můžete se pod něj schovat, například motorku, jízdní kolo, židle, stůl atd.

FR

Mesdames et Messieurs, merci d'avoir acheté notre produit!
Avant d'utiliser, veuillez lire les instructions suivantes
pour une utilisation correcte du produit. Veuillez garder ces instructions sur
l'avenir et de suivre ses recommandations, car le non-respect peut mettre la vie ou la santé en danger.

Important: GARDER POUR L'AVENIR!

- Veuillez le lire complètement avant utilisation et suivez toutes les instructions du manuel.
- N'utilisez pas le produit si une pièce est manquante ou endommagée.
- S'il vous plaît garder ce manuel pour référence future.

SPÉCIFICATION:

Housse de balançoire, tissu PE 90-95g,
Taille: 215x153x145cm

CARACTÉRISTIQUE:

- Grande couverture pour une balançoire de jardin. La housse protège parfaitement contre la pluie, le soleil (protection contre la décoloration du matériau / bois / plastique des balançoires), etc.
- Fabriqué en matière synthétique durable. Parfait pour protéger les meubles pour l'hiver. Vous pouvez parfaitement couvrir la balançoire, mais pas seulement - la couverture convient également à d'autres articles. Vous pouvez y cacher, par exemple, une moto, un vélo, des chaises, une table, etc.

ES

Señoras y señores, ¡gracias por adquirir nuestro producto!
Antes de usar, lea las siguientes instrucciones
para el correcto uso del producto. Mantenga estas instrucciones en
futuro y seguir sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede poner en peligro la vida o la salud.

Importante: ¡GUARDE PARA EL FUTURO!

- Léalo completamente antes de usarlo y siga todas las instrucciones del manual.
- No utilice el producto si alguna pieza falta o está dañada.
- Por favor conserve este manual para referencias futuras.

ESPECIFICACIÓN:

Funda de columpio, tejido PE 90-95g,
Tamaño: 215x153x145cm

CARACTERÍSTICA:

- Gran funda para columpio de jardín. La funda protege perfectamente contra la lluvia, el sol (protección contra la decoloración del material / madera / plástico de los columpios), etc.
- Fabricado en material sintético duradero. Perfecto para proteger los muebles durante el invierno. Puede cubrir perfectamente el columpio, pero no solo, la funda también es adecuada para otros artículos. Puede esconderse debajo de él, por ejemplo, una motocicleta, bicicleta, sillas, mesa, etc.

IT

Signore e signori, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!
Prima di iniziare a utilizzare, leggere le seguenti istruzioni
per il corretto utilizzo del prodotto. Si prega di conservare queste istruzioni
futuro e seguire le sue raccomandazioni, poiché il mancato rispetto può mettere in pericolo la vita o la salute.

Importante: MANTIENI PER IL FUTURO!

- Si prega di leggerlo completamente prima dell'uso e seguire tutte le istruzioni nel manuale.
- Non utilizzare il prodotto se qualche parte è mancante o danneggiata.
- Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro.

SPECIFICA:

Copertura altalena, tessuto PE 90-95 g,
Dimensioni: 215x153x145 cm

CARATTERISTICA:

- Grande copertura per un'altalena da giardino. La copertura protegge perfettamente da pioggia, sole (protezione dallo sbiadimento di materiale / legno / plastica delle altalene), ecc.
- Realizzato in resistente materiale sintetico. Perfetto per proteggere i mobili per l'inverno. Puoi coprire perfettamente l'altalena, ma non solo: la copertura è adatta anche per altri oggetti. Puoi nasconderti sotto, ad esempio, una moto, una bicicletta, sedie, un tavolo, ecc.

RO

Doamnelor și domnilor, vă mulțumim că ați cumpărat produsul nostru!
Înainte de a începe utilizarea, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni
pentru utilizarea corectă a produsului. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni
viitor și să urmeze recomandările sale, deoarece nerespectarea poate pune în pericol viața sau sănătatea.

Important: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

- Vă rugăm să îl citiți complet înainte de utilizare și să urmați toate instrucțiunile din manual.
- Nu utilizați produsul dacă lipsește sau este deteriorat vreun element.
- Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

SPECIFICAȚIE:

Capac de leagăn, țesătură PE 90-95g,
Dimensiune: 215x153x145cm

CARACTERISTICĂ:

- Capac mare pentru leagăn de grădină. Capacul protejează perfect împotriva ploii, a soarelui (protecție împotriva estompării materialului / lemnului / plasticului leagănelor) etc.
- Fabricat din material sintetic durabil. Perfect pentru protejarea mobilierului pentru iarnă. Puteți acoperi perfect leagănul, dar nu numai - capacul este potrivit și pentru alte articole. Vă puteți ascunde sub ea, de exemplu, o motocicletă, o bicicletă, scaune, masă etc.

HU

Hölgyeim és Uraim, köszönjük, hogy megvásárolták a termékünket!
A használat megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat
a termék helyes használatához. Kérjük, tartsa be ezeket az utasításokat
és a jövőbeni ajánlások betartása, mivel a be nem tartás életet vagy egészséget veszélyeztethet.

Fontos: A JÖVŐRE VONATKOZZ!

- Használat előtt olvassa el teljesen, és kövesse a kézikönyvben található összes utasítást.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része hiányzik vagy sérült.
- Kérjük, tartsa meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

LEÍRÁS:

Lengőfedél, PE szövet 90-95g,
Méret: 215x153x145cm

JELLEGZETES:

- Nagy fedél kerti hinta számára. A burkolat tökéletesen véd az esőtől, a naptól (védelem az anyag / fa / a hinták műanyagának elhalványulása ellen) stb.
- Tartós szintetikus anyagból készül. Tökéletes bútorok védelmére télen. Tökéletesen lefedheti a hintát, de nem csak - a fedél más tárgyakhoz is alkalmas. Bújhat alatta, például motorkerékpár, kerékpár, székek, asztal stb.

SK

Dámy a páni, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!
Pred použitím si prečítajte nasledujúce pokyny
pre správne použitie produktu. Uschovajte si prosím tieto pokyny
a bude sa riadiť jeho odporúčaniami, pretože ich nedodržiavanie môže ohroziť život alebo zdravie.

Dôležité: UCHOVÁVAJTE BUDÚCNOSŤ!

- Pred použitím si ho prosím dôkladne prečítajte a postupujte podľa všetkých pokynov v príručke.
- Nepoužívajte výrobok, ak niektorá jeho časť chýba alebo je poškodená.
- Tento návod si uschovajte pre budúce použitie.

ŠPECIFIKÁCIA:

Kryt hojdačky, PE tkanina 90-95g,
Veľkosť: 215x153x145cm

CHARAKTERISTIKA:

- Veľký kryt na záhradnú hojdačku. Poťah perfektne chráni pred dažďom, slnkom (ochrana pred vyblednutím materiálu / dreva / plastu hojdačiek) atď.
- Vyrobené z odolného syntetického materiálu. Perfektné na ochranu nábytku na zimu. Hojdačku dokonale zakryjete, ale nielen - poťah je vhodný aj na ďalšie predmety. Môžete sa pod ňu schovať napríklad za motorku, bicykel, stoličky, stôl atď.

ET

**Daamid ja härrad, aitäh meie toote ostmise eest!
Enne kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid
toote õigeks kasutamiseks. Hoidke neid juhiseid peal
ja järgida selle soovitusi, kuna mittevastavus võib ohustada elu või tervist.**

Tähtis: hoidke tulevikuks!

- Palun lugege see enne kasutamist täielikult läbi ja järgige kõiki juhiseid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Hoidke seda juhendit edaspidiseks kasutamiseks.

SPETSIFIKATSIOON:

Kiigekate, PE-kangas 90-95g,
Suurus: 215x153x145cm

TUNNUSLIK:

- Suur kate aiakiigele. Kate kaitseb suurepäraselt vihma, päikese eest (kaitse materjali / puidu / kiikude plasti pleekimise eest) jne.
- valmistatud vastupidavast sünteetilisest materjalist. Ideaalne mööbli kaitsmiseks talveks. Kiige saate suurepäraselt katta, kuid mitte ainult - kate sobib ka teiste esemete jaoks. Selle alla saab peita näiteks mootorratta, jalgratta, toolid, laua jms.

IT

**Ponios ir ponai, ačiū, kad įsigijote mūsų produktą!
Prieš pradėdami naudoti, perskaitykite šias instrukcijas
už teisingą produkto naudojimą. Laikykite šias instrukcijas
laikytis jos rekomendacijų, nes nesilaikymas gali pakenkti gyvybei ar sveikatai.**

Svarbu: SAUGOKITE ATEITIES!

- Prieš naudojimą perskaitykite jį ir vykdykite visas instrukcijas.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta ar yra pažeista kuri nors dalis.
- Prašome pasilikti šį vadovą, kad galėtumėte sužinoti ateityje.

SPECIFIKACIJA:

Sūpynės dangtis, PE audinys 90-95g,
Dydis: 215x153x145cm

CHARAKTERISTIKA:

- Didelis sodo sūpynių dangtis. Dangtis puikiai apsaugo nuo lietaus, saulės (apsauga nuo medžiagos / medžio / sūpuoklių plastiko išblukimo) ir kt.
- Pagaminta iš patvarios sintetinės medžiagos. Puikiai tinka apsaugoti baldus žiemai. Galite puikiai uždengti sūpynes, bet ne tik - dangtis tinka ir kitiems daiktams. Po juo galite paslėpti, pavyzdžiui, motociklą, dviratį, kėdes, stalą ir kt.

LV

Dāmas un kungi, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!
Pirms sākat lietot, lūdzu, izlasiet šīs instrukcijas
par pareizu produkta lietošanu. Lūdzu, saglabājiet šos norādījumus
un ievērot tās ieteikumus, jo noteikumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

Svarīgi: Ietaupiet nākotni!

- Pirms lietošanas izlasiet to un izpildiet visus norādījumus.
- Nelietojiet produktu, ja kādas daļas trūkst vai tā ir bojāta.
- Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai izmantošanai.

SPECIFIKĀCIJA:

Šūpoles pārvalks, PE audums 90-95g,
Izmērs: 215x153x145cm

Raksturīgs:

- Liels vāciņš dārza šūpolēm. Pārvalks lieliski aizsargā pret lietu, sauli (aizsardzība pret materiāla / koka / šūpoles plastmasas izbalēšanu) utt.
- Izgatavots no izturīga sintētiska materiāla. Lieliski piemērota mēbeļu aizsardzībai ziemai. Jūs varat perfekti pārklāt šūpoles, bet ne tikai to - pārvalks ir piemērots arī citiem priekšmetiem. Zem tā var paslēpties, piemēram, motocikls, velosipēds, krēsls, galds utt.

UK

Пані та панове, дякуємо за придбання нашого продукту!
Перед початком використання, будь ласка, прочитайте наступні інструкції
для правильного використання продукту. Будь ласка, дотримуйтесь цих інструкцій
і слідувати його рекомендаціям, оскільки недотримання може загрожувати життю чи здоров'ю.

Важливо: ТРИМАЙТЕ НА МАЙБУТНЄ!

- Будь ласка, прочитайте його повністю перед використанням і дотримуйтесь усіх вказівок у посібнику.
- Не використовуйте виріб, якщо якась деталь відсутня або пошкоджена.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Кришка для гойдалки, PE тканина 90-95г,
Розмір: 215x153x145cm

ХАРАКТЕРИСТИКИ:

- Велика кришка для садових гойдалок. Чохол чудово захищає від дощу, сонця (захист від вицвітання матеріалу / дерева / пластику гойдалок) тощо.
- Виготовлений з міцного синтетичного матеріалу. Ідеально підходить для захисту меблів на зиму. Ви можете ідеально накрити гойдалки, але не тільки це - чохол підходить і для інших предметів. Під ним можна сховати, наприклад, мотоцикл, велосипед, стільці, стіл тощо.